



„ENERGIEDIALOG“  
Fachsymposium aus Anlass  
der deutschen EU-Ratspräsidentschaft

Programm

14:30 Uhr

**Begrüßung der Gäste:**

**Dr. Helmut Schöps**, Generalkonsul der Bundesrepublik  
Deutschland in Breslau,

**Prof. Andrzej Łoś**, Marschall der Woiwodschaft  
Niederschlesien,

**Krzysztof Grzelczyk**, Niederschlesischer Woiwode,

**Dr. Rafał Dutkiewicz**, Präsident der Stadt Breslau,

**Lars Bosse**, Hauptgeschäftsführer der DPIHK

15:00 Uhr

**Vortrag: „Energiedialog – Notwendigkeit und Chancen  
für eine neue Energiepolitik“**

**Christoph Habermann**, Staatssekretär im Sächsischen  
Staatsministerium für Wirtschaft und Arbeit

15:30 Uhr

**Vortrag: „Nachhaltige Entwicklung von Energie und  
Verkehr im Europa der Regionen“**

**Lutz Ribbe**, Europäischer Wirtschafts- und Sozialausschuss,  
Direktor von EURONATUR

16:00 Uhr

**Vortrag: „Öko – Energie – Cluster – Initiative für  
innovative Entwicklung“**

**Prof. Mirosław Miller**, Niederschlesisches Zentrum für  
Spitzentechnologien

16:30 Uhr

**Vortrag: „Energie aus Biomasse – Wachstumsmärkte für  
den Anlagenbau“**

**Prof. Martin Kaltschmitt**, Institut für Energetik und Umwelt  
Leipzig, Institut für Umwelttechnik und Energiewirtschaft,  
Hamburg-Harburg

17:00 Uhr

**Vortrag: „...“**  
VIESSMANN



„DIALOG ENERGETYCZNY“  
Symposium z okazji przewodnictwa  
Republiki Federalnej Niemiec w Radzie Unii Europejskiej

Program

godz. 14:30

**Powitanie gości:**

**dr Helmut Schöps**, Konsul Generalny Republiki Federalnej  
Niemiec we Wrocławiu,

**prof. Andrzej Łoś**, Marszałek Województwa Dolnośląskiego,  
**Krzysztof Grzelczyk**, Wojewoda Dolnośląski,

**dr Rafał Dutkiewicz**, Prezydent Wrocławia,

**Lars Bosse**, Dyrektor Generalny Polsko-Niemieckiej Izby  
Przemysłowo-Handlowej

godz. 15:00

**Wykład: „Dialog energetyczny – konieczność i szansa na  
stworzenie nowej polityki energetycznej“**

**Christoph Habermann**, Sekretarz Stanu w Ministerstwie  
Gospodarki i Pracy Saksonii

godz. 15:30

**Wykład: „Długofalowy rozwój sektora energetycznego i  
komunikacji w Europie regionów“**

**Lutz Ribbe**, członek Komisji Gospodarki i Spraw Socjalnych Unii  
Europejskiej, dyrektor Fundacji EURONATUR

godz. 16:00

**Wykład: „Klaster ekoenergii – inicjatywa na rzecz  
innowacyjnego rozwoju Dolnego Śląska“**

**Prof. Mirosław Miller**, Dolnośląskie Centrum Zaawansowanych  
Technologii

godz. 16:30

**Wykład: „Energia biomasy – rozwój rynku dla budowy  
instalacji“**

**Prof. Martin Kaltschmitt**, Instytut Energetyki i Środowiska w  
Lipsku, Instytut Technologii Środowiska w Hamburg-Harburg

godz. 17:00

**Wykład: „...“**  
VIESSMANN

Der Sponsor / Sponsor

**VIESSMANN**

climate of innovation

Veranstalter / Organizatorzy

- Regionalsektion Süd-West der Deutsch-Polnischen  
Industrie- und Handelskammer Sekcja  
Regionalna Południe-Zachód Polsko-  
Niemieckiej Izby Przemysłowo-Handlowej
- Deutsches Generalkonsulat in Breslau Konsulat  
Generalny Niemiec we Wrocławiu
- Europa Forum e.V. Stowarzyszenie  
Europa Forum

Ort / miejsce

Universität Breslau  
neues Gebäude der Jurafakultät  
ul. Uniwersytecka 22 – 26, Wrocław

Uniwersytet Wrocławski  
nowy budynek Wydziału Prawa  
ul. Uniwersytecka 22 – 26, Wrocław

**im Anschluß des Symposiums sind Sie herzlich zum  
EUROPAFEST  
eingeladen  
(Einladung beigefügt)**

**po Symposium zapraszamy państwa na  
FESTYN EUROPEJSKI  
(zaproszenie w załączeniu)**

um Antwort wird gebeten bis zum 7. Juni 2007  
Fax: 071 / 342 41 14, Tel: 071 / 377 27 17, 377 27 28  
e-mail: [wi@kn.pl](mailto:wi@kn.pl)

Uprzejmie prosimy o potwierdzenie przybycia do 7 czerwca 2007  
Fax: 071 / 342 41 14, Tel: 071 / 377 27 17, 377 27 28  
e-mail: [wi@kn.pl](mailto:wi@kn.pl)